SEPARATE OPINION OF JUDGE FORSTER

[Translation]

I have voted in favour of the Judgment which has brought to an end the proceedings instituted against France by New Zealand, just as I voted for the Judgment which likewise terminated the proceedings brought at the same time by Australia on account of France's nuclear tests at Mururoa, a French possession in the Pacific.

To the Judgment in the case brought by Australia against France I appended a separate opinion which is also applicable, *mutatis mutandis*, to the present Judgment, delivered in New Zealand's case against France.

(Signed) I. FORSTER.